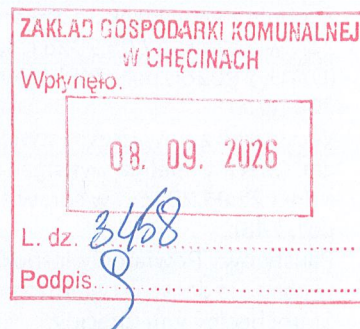


Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Kielcach

Kielce, 08.09.2026r.

Identyfikator dokumentu: [dee8f172b5fb40349e38c43546ca33c1]

Znak sprawy – NHS.9020.1.422.2026



## DECYZJA

Na podstawie art. 1 pkt. 1, art. 4 ust. 1 pkt 1, art. 10 ust. 1 pkt. 3, art. 12 ust. 1, art. 37 ust. 1, art. 37 av ust. 1 pkt 6a, pkt 10, art. 37 ax ust. 3 pkt 1, ust. 10 ustawy z dnia 14.03.1985 r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (tekst jednolity Dz. U. z 2024 r. poz. 416 z późniejszymi), art. 10 § 2, art. 14 § 2, art. 104, art. 162 § 1 pkt 1 ustawy z dnia 14.06.1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego (tekst jednolity Dz. U. z 2025r. poz. 1691), art. 3 ust. 1, art. 4c ust. 1 pkt 1, art. 4p ust. 1 pkt 1, pkt 2 pkt 16, art. 12, art. 3a ust. 3 ustawy z dnia 07.06.2001 r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (tekst jednolity Dz. U. z 2024 r. poz. 757 z późniejszymi zmianami), art. 7 ust. 1 pkt 3, art. 26 ust. 3, art. 30, art. 31 ustawy z dnia 08.03.1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity Dz. U. z 2026 r. poz. 622 z późniejszymi zmianami), § 3 ust. 1 pkt 1, § 14 pkt 7, zał. 1 część C lp. 15 do rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 22.05.2026 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2026 r. poz. 748), po zapoznaniu się ze sprawozdaniami z badań laboratoryjnych próbek wody pobranych ze strefy zaopatrzenia w wodę Starochęciny gm. Chęciny w ramach kontroli wewnętrznej w dniu 02.09.2026 r. (data wpływu do PSSE Kielce: 08.09.2026 r.), które wykazały zawartość żelaza w ilości:

08.09.2026 r.) wykazały zawartość żelaza w ilości:

- <10 µg/l ze Szkoły Podstawowej w Starochęcinach (sprawozdanie z badań Nr W- 3199/09/2026, kod próbki Nr 3199/1085-02/2026),
- <10 µg/l z ujęcia (sterowni) w Starochęcinach (sprawozdanie z badań Nr W-3200/09/2026, kod próbki Nr 3200/1085-03/2026),
- <10 µg/l z Wieży Ciśnień w Starochęcinach (sprawozdanie z badań Nr W-3201/09/2026, kod próbki Nr 3201/1085-04/2026)

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Kielcach  
stwierdza:

- Przydatność wody do spożycia przez ludzi ze strefy zaopatrzenia w wodę Starochęciny gm. Chęciny
- Wygaśnięcie decyzji z dnia 26.08.2026 r., NHS.9020.1.422.2026

ponadto zarządza:

- rozpowszechnić komunikat Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Kielcach Nr 8/2026 z dnia 08.09.2026 r. dotyczący jakości ze strefy zaopatrzenia w wodę Starochęciny gm. Chęciny poprzez umieszczenie go na tablicy ogłoszeń poszczególnych miejscowości, stronie internetowej Urzędu Miasta i Gminy Chęciny, dostawcy wody oraz w innych dostępnych formach.

## UZASADNIENIE

Przeprowadzone analizy próbek wody pobranych ze strefy zaopatrzenia w wodę Starochęciny gm. Chęciny w ramach kontroli wewnętrznej w dniu 02.09.2026 r. (data wpływu do PSSE Kielce: 08.09.2026 r.) wykazały zawartość żelaza w ilości:

- <10 µg/l ze Szkoły Podstawowej w Starochęcinach (sprawozdanie z badań Nr W- 3199/09/2026, kod próbki Nr 3199/1085-02/2026),
- <10 µg/l z ujęcia (sterowni) w Starochęcinach (sprawozdanie z badań Nr W-3200/09/2026, kod próbki Nr 3200/1085-03/2026),
- <10 µg/l z Wieży Ciśnień w Starochęcinach (sprawozdanie z badań Nr W-3201/09/2026, kod próbki Nr 3201/1085-04/2026).

Zgodnie z wymaganiami zawartymi w zał. Nr 1 część C lp. 15 do rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 22.05.2026 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2026r. poz. 748) najwyższa dopuszczalna zawartość żelaza w wodzie wynosi 200 µg/l.

W związku z powyższym stwierdzono, iż woda ze strefy zaopatrzenia w wodę Starochęciny gm. Chęciny spełnia wymagania zawarte w zał. 1 część C lp. 15 do rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 22.05.2026 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2026 r. poz. 748).

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Kielcach, na podstawie przepisów prawa cytowanych w oświadczeniu stwierdza przydatność wody do spożycia przez ludzi ze strefy zaopatrzenia w wodę Starochęciny gm. Chęciny.

Zgodnie z art. 37 av ust. 1 pkt 10 ustawy z dnia 14.03.1985 r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (tekst jednolity Dz. U. z 2024 r. poz. 416 z późniejszymi zmianami) Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Kielcach informuje Burmistrza Miasta i Gminy Chęciny o jakości wody do spożycia na nadzorowanym obszarze. Natomiast art. 13a ust. 3 ustawy z dnia 07.06.2001 r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (tekst jednolity Dz. U. z 2024 r. poz. 757 z późniejszymi zmianami) w przypadku gdy wyeliminowano zagrożenie, po stwierdzeniu, że woda nie stanowi zagrożenia, Burmistrz Miasta i Gminy Chęciny informuje konsumentów o tym, że ta woda jest ponownie przydatna do spożycia przez ludzi.

W świetle art. 4p ust. 1 pkt 16 ustawy z dnia 07.06.2001 r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (tekst jednolity Dz. U. z 2024r. poz. 757 z późniejszymi zmianami) dostawca wody, realizując dostawy wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi inne niż hurtowa sprzedaż wody informuje m. in. na bieżąco konsumentów o jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi.

Jednocześnie ze względu na słuszny interes społeczny należało stwierdzić, zgodnie z art. 162 § 1 pkt 1 ustawy z dnia 14.06.1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego (tekst jednolity Dz. U. z 2025 r. poz. 1691) wygaśnięcie decyzji z dnia 26.08.2026 r., Nr NHS.9020.1.422.2026, gdyż w obecnym stanie woda z przedmiotowego wodociągu odpowiada wymaganiom zawartym w zał. Nr 1 część C lp. 15 do rozporządzenia Ministra Zdrowia.

Ze względu na grożącą niepowetowaną szkodę materialną na podstawie art. 10 § 2 odstępuje się również od zastosowania w przedmiotowej sprawie art. 10 § 1 wyżej wymienionej ustawy.

#### POUCZENIE

Od niniejszej decyzji służy stronie odwołanie do Świętokrzyskiego Państwowego Wojewódzkiego Inspektora Sanitarnego ul. Jagiellońska 68, 25-734 Kielce za pośrednictwem Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Kielcach, ul. Skibińskiego 4, 25-819 Kielce.

Odwołanie winno być wniesione w dwóch egzemplarzach, w terminie 14 dni od daty doręczenia decyzji (art. 127 § 1 i 2, art. 129 § 1 i 2 Kpa).

Przed upływem terminu do wniesienia odwołania strona może zrzec się prawa do wniesienia odwołania wobec organu administracji publicznej, który wydał decyzję.

Z dniem doręczenia organowi administracji publicznej oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania przez ostatnią ze stron postępowania, decyzja staje się ostateczna i prawomocna. Pouczamy, iż strona, jej przedstawiciel, pełnomocnik w toku postępowania administracyjnego ma obowiązek powiadomić organ o każdej zmianie swojego adresu zgodnie z art. 41 § 1 kpa.

W razie zaniedbania wskazanego obowiązku, doręczanie pisma pod dotychczasowym adresem ma skutek prawny.

Załącznik:

1. Komunikat Nr 8/2026 z dnia 08.09.2026 dotyczący jakości wody przeznaczonej do spożycia skierowany do konsumentów wody ze strefy zaopatrzenia w wodę Starochęciny gm. Chęciny.

Podpis

Katarzyna Boznańska - Goraj

Z up. p.o. Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Kielcach - Kierownik Sekcji Nadzoru Przeciwpidemicznego

/dokument podpisany elektronicznie/

Otrzymują:

1. Burmistrz Miasta i Gminy Chęciny Plac 2 – ego Czerwca 4, 26-060 Chęciny, adres do e-doręczeń: AE:PL-81531-13899-HCFUG-25 + zał. 1.
2. Zakład Gospodarki Komunalnej ul. Małogoska 13, 26 – 060 Chęciny, adres do e-doręczeń: AE:PL-36816-76358-FTDJS-25 + zał. 1.
3. A/a.